

# REZE

## INFORMATION



## Bulletin d'activité municipale et locale

Octobre 1976

### SPÉCIAL BILAN 1971 - 1976

#### Sommaire

Le Mot du Maire	pages 1 et 16
Finances communales	pages 2 - 3 - 4
Urbanisme Rezéen	pages 5 - 6
Les Affaires Sociales	pages 7 - 8
L'enseignement	pages 9 - 10
Rezé sur l'extérieur	pages 11
Les Sports	page 12
Les Offices Municipaux	pages 13 - 14

\*

Directeur Gérant : A. PLANCHER

Office Municipal d'Information

Directeur de la Publication : J. FLOCH

## LE MOT DU MAIRE

*Dans un bulletin consacré au bilan de l'activité municipale au cours du mandat qui s'avance, vous pourrez vous étonner, à lire ce titre, que j'aborde un sujet unique, important certes, mais qui paraîtra peut-être à certains ne pas concerner la vie de tous les jours.*

*Mon propos n'est pas étroit.*

*Pour ce qui concerne la politique communale d'ensemble, vous avez été renseignés, au fil des éditions, sur l'étroite coopération des membres de l'équipe municipale. Le travail accompli a été le fruit d'efforts concertés et j'aurais mauvaise grâce, en vous en parlant, à priver chaque adjoint de l'agréable devoir de vous présenter, dans le domaine de ses attributions, qu'il a dynamisé, notre œuvre commune.*

*Souvent, je vous ai parlé de la place de REZE dans l'agglomération nantaise. Mêlée au même tissu continu, notre Ville a cependant gardé une personnalité, chaude aux cœurs rezéens, qui constitue l'élément essentiel du bonheur de vivre chez nous. Les échanges avec la grande Ville sont nombreux comme le sont aussi ceux avec les autres communes voisines. Et ces échanges pourraient être plus nombreux encore, plus fructueux pour l'économie non seulement de REZE, mais de tout un secteur de l'agglomération si, en face, on voulait bien, avec plus d'énergie, de détermination, rompre le rôle de frontière de la Loire.*

*C'est un domaine où nous avons conscience de défendre la seule thèse valable : le Pont de Cheviré mérite l'urgence des urgences. Pourquoi faut-il que dans l'âpre combat que j'ai mené tant au Conseil Général qu'au Syndicat Intercommunal de la voirie rapide qui groupe les communes de l'agglomération les plus urbaines, j'aie rencontrée, ici cette indif-*

*férence, là, tout près, à portée de notre main largement ouverte, une hostilité déconcertante ?*

*Que d'énergie il a fallu dépenser d'abord pour faire rejeter le péage, que chacun réprouve maintenant, ensuite pour faire passer ce projet d'ouvrage d'urgence verbale à l'urgence consciente que le chemin de la conviction est long et difficile.*

*Mais les urgences conscientes sont dangereuses en ce qu'elles mettent les responsables au pied du mur. Or, le financement d'un tel ouvrage aborderait une bonne part des responsabilités financières. Alors trois thèses sont avancées pour faire glisser le projet, du rang de l'urgence consciente à celui de l'urgence contestée :*

*— Par un jeu subtil de jugements comparés, on voudrait nous faire croire que d'autres réalisations présentent un caractère d'urgence au moins égal au Pont de Cheviré. A ce jeu sont habilement mêlés des raisons techniques et des mobiles financiers tant et si bien que, parce qu'il en coûterait moins cher, on n'hésite pas à substituer au principal ce qui ne peut être qu'un accessoire, comme le pont routier à proximité immédiate du pont de Pornic qui, pour soulager Pirmil — et si peu — réallègera les circulations internes ni de Nantes, ni de Rezé. Dans notre Commune, à l'axe de bouchonnement que constitue les rues Jean-Jaurès et Aristide Briand s'ajoutera un nouveau handicap entre la place des Martyrs de la Résistance et la rue Victor Hugo.*

*— On voudrait au surplus nous faire croire qu'il faut 5 années pour les études du Pont dont on pourrait s'étonner qu'après qu'on ait tant parlé de l'ouvrage, elles n'aient pas encore commencé.*

*— Enfin, il y a la séduisante idée du Pont-barrage-écluse, capable de réaliser une utile réserve d'eau. L'argument venait*

## Dettes de la Ville

En 1971, un journal de propagande électorale reprochait à la précédente municipalité d'avoir outrageusement endetté la Ville de REZÉ. Cette dette devait nous empêcher tout investissement, cette dette serait insupportable et conduirait quasiment à la faillite de nos finances, etc, etc...

Il semble bien que l'auteur de cet article n'avait pas mis son nez dans la comptabilité communale car il se serait rapidement aperçu qu'il faisait une grossière erreur dans son appréciation. Cela d'ailleurs a été confirmé dernièrement par une série d'articles qu'a publiés le journal Ouest-France, articles intitulés « la tirelire de Monsieur le Maire » et qui analysaient les finances de 11 communes de l'agglomération nantaise.

Il apparaît à la rubrique, l'endettement des communes, que REZÉ est la ville la mieux placée en ce qui concerne sa dette. En effet, notre ville ne consacre que 2,95 % de ses dépenses de fonctionnement pour payer les intérêts de sa dette.

A titre d'exemple, St-HERBLAIN en consacre 22,6 %, ORVAULT, 32 %. Cela est dû au fait que l'urbanisation de REZÉ est plus ancienne que ces deux communes et que, d'autre part, la politique conduite par les différentes municipalités a été, en ce qui concerne l'endettement, d'une prudente réserve. Il faut toutefois noter que, depuis 3 ans, l'urbanisation de REZÉ se poursuit à grands pas (l'importance de la subvention pour exonération de constructions neuves nous le confirme).

Cela se remarque aussi par l'annuité d'emprunt que REZÉ doit rembourser et, lorsqu'on divise le montant de cette annuité par le nombre d'habitants, on arrive au chiffre de 127,17 F par rezéen,

alors que NANTES, par exemple, arrive à 247,48 F, CARQUEFOU à 173 F. Cette politique de faible endettement a été voulue par les élus rezéens car ils savaient que pour rembourser la dette municipale ils ne pourraient faire appel qu'aux impôts locaux et que, malgré les besoins d'investissement, il fallait être prudent pour ne pas surcharger nos concitoyens et bloquer, par là, la possibilité de conduire d'une façon réaliste les investissements nécessaires à l'amélioration du cadre de vie des rezéens.

### REMARQUE IMPORTANTE.

Il faut, toutefois, noter que si la ville de REZÉ a eu une politique d'endettement restreinte, le coût des emprunts a considérablement augmenté.

C'est ainsi qu'en 1971, les 1er janvier de l'année, REZÉ avait 19.300.179 F de dette et payait, pour rembourser cette dette, 937.997 F d'intérêt. Cette somme représente 36 % de la charge totale annuelle de notre dette. En 1976, REZÉ payait 3.898.823 F de charge totale de sa dette, mais 53 % de cette somme étaient consacrés à rembourser les intérêts.

Cette augmentation est due à ce que les communes ne peuvent emprunter à très long terme (plus de 20 ans) et à faible taux d'intérêt (moins de 4 %) comme cela était encore le cas dans les années 60. Elles sont obligées d'emprunter à moyen terme, en règle générale 15 ans, à un taux d'intérêt atteignant actuellement plus de 10 %. Cela fait certainement l'affaire des financiers qui nous gouvernent, mais cela n'arrange pas le contribuable.

Et c'est encore une des revendications essentielles des communes de France en matière de finances locales, à savoir des emprunts à taux minorés et de durée plus longue.

## Des impôts, Pourquoi ?

Tout le monde trouve pénible le fait d'avoir à payer des impôts, mais pourtant chacun en appréhende la nécessité.

En fait, si une collectivité veut réellement réaliser, il lui faut de l'argent et cet argent elle ne peut le prendre ou le demander qu'à ceux qui la compose.

Les impôts sont donc une nécessité, mais le plus difficile pour ceux qui gèrent les affaires publiques est de faire payer à chacun sa juste quote-part.

C'est pour cela que nous, Municipalité de Rezé, nous regrettons vivement que les impôts locaux soient basés uniquement, tout du moins en ce qui concerne la taxe d'habitation, sur la nature et la qualité du logement occupé par un contribuable sans tenir compte de ses revenus personnels.

Il y a là une sorte d'injustice qu'il faudra bien qu'un jour ou l'autre que la loi corrige.

QUI PAYE QUOI ?			
STADE MUNICIPAL LÉO LAGRANGE PISCINE de REZÉ LE FINANCEMENT			
NATURE	MONTANT	%	OBSERVATIONS
SUBVENTION	564 400	44,7	accordée
	246 000		acomptée
EMPRUNTS	564 400	31,2	15 ans à 8,75 %
AUTOFINANCEMENT	436 569	24,1	équivalent à 1501 centimes (valeur 1974)
TOTAL	1 811 369	400	

PART PAYÉE PAR LES REZÉENS  
(DONT 304 000 F DE TVA) = 55,3%

## Évolution de la dette de la Ville

ANNÉES	1971	1972	1973	1974	1975	1976
MONTANT DE LA DETTE au 1/1	19.300.179	17.868.144	21.254.919	22.254.552	22.073.280	27.371.080
REMBOURSEMENT DU CAPITAL (1)	1.660.665	1.834.293	1.025.807	1.184.344	1.544.495	1.845.614
CHARGES d'INTÉRÊT (2)	937.997	925.081	1.149.537	1.271.480	1.348.775	2.053.209
CHARGES TOTALES DE LA DETTE (1) + (2)	2.598.662	2.759.374	2.175.344	2.455.824	2.893.270	3.898.823
PART des INTÉRÊTS DANS les CHARGES TOTALES	36 %	34 %	53 %	52 %	47 %	53 %

C'est ainsi qu'en 1975, le remboursement de la dette représente 12,5 % du budget

de fonctionnement ou 5,4 % du budget total, ce qui montre bien la faiblesse de l'endettement collectif des Rezéens.

Articles préparés par Jacques FLOCH,  
Conseiller Général, 1er Adjoint au Maire.

## Les Recettes de la commune

Certains de nos concitoyens sont persuadés que l'essentiel des recettes de la Commune provient des impôts locaux et particulièrement de la taxe d'habitation parce qu'elle les sollicite directement.

Le tableau ci-dessous vous montrera la variété des recettes d'une commune comme REZÉ et que malgré son importance : 5.000.000 F en 1975 et 1976 (500 millions d'anciens francs), cet impôt ne représente que 9 % de la recette totale.

RECETTES DE L'ANNÉE 1975	MONTANT	IMPORTANCE
Report 1974	9.280.540	16,8 %
IMPOTS LOCAUX : — Taxe d'habitation (14.166.154)	5.000.000	9,0 %
— Patente	7.000.000	12,7 %
— Impôt foncier	2.166.154	3,9 %
Versements représentatifs de la taxe sur les salaires (V.R.T.S.)	8.781.296	15,9 %
Subvention pour exonération de construction neuve	2.583.430	4,7 %
Subventions diverses	2.617.125	4,7 %
Taxe d'enlèvement des ordures ménagères	900.000	1,6 %
Taxe Locale d'Équipement	773.940	1,4 %
Taxes Diverses	642.899	1,2 %
Produit de vente de terrains (Zone Industrielle et Trois Moulins)	6.667.080	12,1 %
Recettes diverses (revenus du patrimoine, prestation de service)	2.162.388	3,9 %
Emprunts effectués et affectés aux dépenses 1975	6.693.656	12,1 %

Ces recettes ont laissé un solde disponible de 1.426.506 F qui sera utilisé en 1976.

### QUELQUES EXPLICATIONS :

— Report 1974 :  
Ce sont les dépenses engagées en 1974 et payées en 1975 (chantiers non terminés, fournisseurs n'ayant pas envoyé leurs factures, etc...). La Ville n'entretenant aucun travail ou n'effectuant aucun achat sans avoir l'argent en caisse avait donc de disponible les fonds nécessaires pour payer ses dettes.

— Versements représentatifs de la taxe sur les salaires (V.R.T.S.) :

La Loi du 6 janvier 1966 a supprimé la taxe locale que percevaient les Communes, cette suppression a rendu nécessaire l'octroi aux Communes d'une ressource de remplacement. C'est ainsi que 85 % de la taxe sur les salaires payés par les employeurs furent attribués aux collectivités locales.

Mais en 1968, la taxe sur les salaires fut elle-même profondément modifiée et désormais la recette distribuée aux collectivités locales provient du budget de l'État mais rien n'a été changé quant aux mécanismes de répartition.

Le versement représentatif de la taxe sur les salaires (V.R.T.S.) est réparti en trois masses :

- 1 - Le fond d'action locale est pour 1975 : 527.739 F
  - 2 - L'attribution de garantie est pour 1975 : 3.736.867 F
  - 3 - L'attribution en fonction de l'effort fiscal est pour 1975 : 4.526.590 F
- Soit au total du V.R.T.S. : 8.781.296 F.

Si au lieu de 85 %, il était attribué, comme nous le demandons 100 % du versement, REZÉ aurait 10.098.490 F, soit 1.317.194 F, en recettes supplémentaires.

— Subvention pour exonération de construction neuve :

Les constructions neuves depuis la fin de la guerre ne sont pas imposées en matière de taxe foncière aussi les communes perçoivent une subvention pour compenser « le manque à gagner ».

— Subvention diverses :

Ce sont principalement les subventions que verse l'État pour les investissements, on remarquera l'extrême faiblesse par rapport aux recettes globales.

## Ce que veulent les communes en matière de Finances Locales

Au début de l'année 1976, nous avons fait parvenir à tous les Rezéens un document qui s'intitulait « Les Communes en crise ... où va votre argent ? ». Ce document, publié par l'Association des Maires des grandes villes de France a pour grand mérite d'expliquer, d'une manière très simple les difficultés des Communes.

Nombreux sont ceux d'entre vous qui nous ont fait part de leur satisfaction d'y voir un peu plus clair dans un domaine qui semblait être réservé à des spécialistes. Mais, nombreux aussi ceux qui se sont étonnés de voir comme signataires du document des Ministres actuels ou passés qui, dans le cadre de leurs possibilités, auraient pu et auraient dû modifier la situation scandaleuse faite aux Communes.

Par exemple, en suivant tout simplement les recommandations faites par les différentes Associations d'élus locaux qui demandent, entre autres :

- une juste répartition des charges entre les Communes, les autres Collectivités Locales et l'État ;
- le remboursement de la T.V.A. payée par les communes pour leurs travaux d'équipement ;
- des emprunts à taux minorés et de durée plus longue ;
- des impôts locaux plus justes et plus modernes ;
- le versement à 100 % de la « taxe sur les salaires » (actuellement, l'État « garde » 15 %) ;
- la mise en place de subventions d'équipement et la revalorisation systématique des subventions en fonction du coût de la vie et du coût de la construction.

Autant de moyens qui pourraient mieux faire vivre les Communes de France.

— La prise en charge par l'État de l'intégralité des dépenses qui lui incombent normalement : enseignement secondaire, police, voirie nationale.

Car, comme beaucoup d'élus municipaux, ceux de REZÉ refusent le dilemme qui consiste à réduire les investissements indispensables à l'amélioration du cadre de vie des Rezéens ou de se transformer en collecteurs d'impôts pour l'État par l'intermédiaire, entre autre, de la T.V.A. qu'ils payent sur ces investissements.

Seul un changement radical de politique pourra véritablement nous conduire à ce que les communes de France puissent vivre.

## Importance du Budget Communal

Depuis 1971, le budget de REZÉ grandit et sa progression est telle qu'elle donne lieu à de sérieux contrôles de la Cour des Comptes.

Celle-ci nous a toujours accordé son quitus, c'est-à-dire sa confiance, c'est un gage de sérieux et de satisfaction auquel les élus rezéens sont sensibles.

Mais il faut que les Rezéens connaissent l'importance de leur budget pour qu'ils se rendent compte des difficultés qu'il pose.

Pour mieux définir le budget, on le divise en deux parties :

1 - Les dépenses de fonctionnement : par exemple les charges en personnel, l'entretien des bâtiments communaux, le fonctionnement des écoles, des équipements sociaux, sportifs, etc...

2 - Les dépenses d'investissements qui, comme leur nom l'indique, concernent tous les travaux entrepris, tous les achats de biens immobiliers, toutes les constructions neuves effectuées par la Commune.

Les comptes tels qu'ils résultent des documents budgétaires montrent que le budget de REZÉ a évolué à grands pas.

ANNÉE	FONCTIONNEMENT	INVESTISSEMENT	DÉPENSES TOTALES	
1971	SOMME	12.050.407 F	10.976.017 F	23.026.424 F
	%	100,0 %	100,0 %	100,0 %
1972	SOMME	10.394.194 F	11.350.780 F	21.744.974 F
	%	86,3 %	103,4 %	94,4 %
1973	SOMME	13.056.298 F	10.808.942 F	23.865.240 F
	%	108,4 %	98,5 %	103,6 %
1974	SOMME	16.998.404 F	19.575.211 F	36.573.615 F
	%	141,1 %	178,3 %	158,8 %
1975	SOMME	23.092.712 F	30.749.290 F	53.842.002 F
	%	191,6 %	280,2 %	233,8 %

Ainsi, en cinq ans, le budget de la ville de REZÉ s'est multiplié par 2,34 cela est énorme puisque dans le même temps, la population est passée de 35.617 habitants à 37.000 habitants.

Mais il faut tenir compte de l'inflation c'est-à-dire de la valeur réelle de la monnaie.

- A titre d'exemple, ce que vous pouviez acheter 1 F en 1971, il vous fallait déboursier pour acheter le même produit 1,45 F en 1975 et 1,61 F en 1976.

- Ce qui revient à dire que le budget de la Commune en 1975, si la monnaie avait eu une valeur stable, aurait été de 36.878.083 F soit une progression réelle

de plus de 60 % ce qui évidemment réduit nos prétentions à une plus juste réalité, mais donne malheureusement une piètre idée de la valeur de notre franc et ne doit pas remplir de fierté nos gouvernants, particulièrement les Ministres des Finances qui se sont succédés depuis 1971 (à propos, qui était Ministre des Finances, entre 1971 et 1974 ?)

NATURE DE L'INVESTISSEMENT	Prix	Prix	Augmentation
un tuyau de 200 mm de diamètre pour le tout-à-l'égout	20.000	25.000	+ 25 %
un tuyau de 1.200 mm de diamètre pour l'eau pluviale	92.000	108.000	+ 17 %
une canalisation amenant l'eau potable, d'un diamètre de 150 mm	12.000	15.000	+ 25 %
l'aménagement de trottoir y compris le busage latéral et bordure	36.000	47.000	+ 31 %
la construction d'une voie de 10 m de largeur	95.000	115.000	+ 21 %
l'aménagement d'un carrefour à feux	300.000	400.000	+ 33 %
l'installation d'un lampadaire	3.000	4.000	+ 33 %

## Croire et Agir

« La Ville est un outil de travail. Les Villes ne remplissent plus normalement cette fonction. Elles sont inefficaces : elles usent le corps, elles contre-carrent l'esprit. Le désordre qui s'y multiplie est offensant : leur déchéance blesse notre amour-propre et froisse notre dignité. Elles ne sont pas dignes de l'époque : elles ne sont plus dignes de nous... »

« Une Ville, c'est la maîtrise sur la nature. C'est une action humaine contre la nature, un organisme humain de protection et de travail. C'est une création.

« La poésie est un acte humain - rapports concertés entre les images imperceptibles. La poésie de la nature n'est plus exactement qu'une construction de l'esprit. La Ville est une image puissante qui actionne notre esprit. Pourquoi la ville ne serait-elle pas, aujourd'hui encore, une source de poésie ?... »

C'est en 1924 que LE CORBUSIER écrivit ces lignes. On ne parlait pas beaucoup d'urbanisme à cette époque. Un homme, lui, osait en parler, opposant à la mauvaise foi ou à la mauvaise volonté sa généreuse et ardente certitude qu'une solution est toujours possible. Le désordre qui s'installait dans ce domaine l'espérait. On ne peut s'empêcher de penser, le recul aidant, à la profondeur de sa philosophie et de reconnaître le bien fondé de ce cri d'alarme.

La cupidité et la recherche du profit, la vulgarité et le mauvais goût, l'incohérence et d'indifférence ont depuis des années modelé et défiguré l'aspect des villes, leur extension s'est faite d'une façon désordonnée et anarchique, à tel point que l'homme ne pouvait plus s'y reconnaître.

### HABITAT :

L'urbanisation s'est poursuivie mais de façon plus raisonnable. La progression annuelle qui était de 900 à 1.000 habitants supplémentaires n'est plus que de 500 à 600.

En dehors des opérations d'un caractère exclusivement pavillonnaire dues à l'initiative privée, l'opération la plus marquante (réalisée par la S.E.M.I. de REZÉ) est celle des Trois Moulins.

L'effort doit porter maintenant sur la réalisation de lotissements communaux d'une part et sur la construction de petites unités locatives en collaboration avec les Offices H.L.M. d'autre part.

Des réalisations de cet ordre pourraient voir le jour dans les mois qui viennent.

Documents préparés par Joseph VINCE, Adjoint à l'Urbanisme.

« Entre croire et ne pas croire, il vaut mieux croire. Entre agir et se dissoudre, il vaut mieux agir... » disait encore LE CORBUSIER.

C'est cette attitude que nous nous sommes attachés à poursuivre, à notre modeste échelon local, fiers d'être les citoyens d'une ville qui accueillit jadis ce précurseur de l'urbanisme moderne. Essayer de maîtriser l'urbanisme de notre cité en limitant les aspects négatifs que toute extension recèle, accentuer l'action municipale dans les différents domaines qui pouvaient paraître jusqu'alors non essentiels : loisirs, détente, culture, transports, sécurité, etc... Tels sont les traits dominants de notre actuelle politique en matière d'urbanisme.

O certes, des aspects négatifs, il en subsiste encore ! On n'efface pas aussi facilement ce qui s'est accumulé au cours de décennies, pas plus qu'il n'est aisé de surmonter les obstacles dressés par une tutelle administrative rétrograde et tâtonne.

Mais des progrès fondamentaux ont été réalisés. En agissant avec et pour les habitants de notre Cité.

Le bilan, mieux que l'austérité des chiffres le découvre, pour peu qu'on veuille objectivement voir REZÉ tel qu'il devient, est là sous nos yeux.



### RÉSERVE FONCIERE :

Différents projets de Z.A.D. (Zones d'Aménagement Différé) s'inscrivent dans le plan d'Occupation des Sols sont en cours d'étude et devraient permettre à notre ville d'envisager son extension future avec sagesse et harmonie, permettant ainsi de concrétiser les options politiques précises définies lors de la mise en place de l'Équipe Municipale en 1971.

### RÉSERVE ET DÉTENTE :

L'essentiel de notre effort a porté sur l'acquisition des terrains des bords de Sèvre. La Ville de REZÉ est aujourd'hui propriétaire de 6 ha en cours d'aménagement.

Espaces verts, lieux de rencontre, base de plein air et de loisirs, parcs boisés s'y côtoieront, améliorant ainsi très sensiblement nos conditions d'accueil dans un cadre agréable et reposant.

Dans le cadre de l'élaboration du P.O.S., de vastes secteurs ont été réservés qui permettront à la population de mieux vivre.

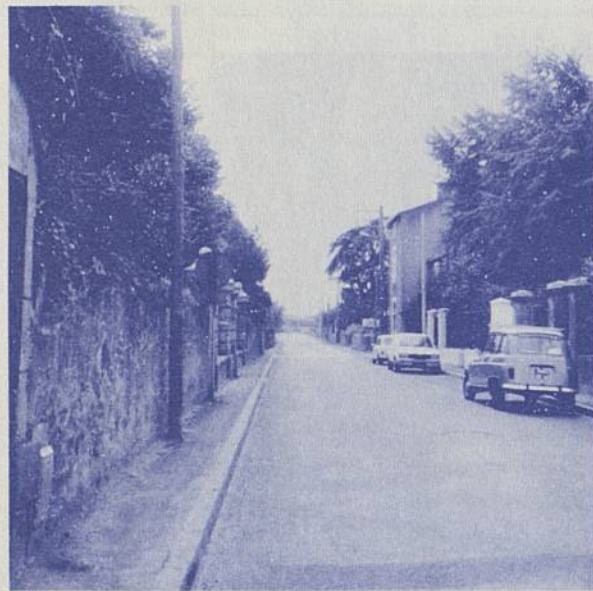


# Urbanisme Rezéen

## VOIRIE :

En six ans, 200.000 m<sup>2</sup> de voies (soit près de 40 km linéaires) auront été goudronnés, quelque 20 kilomètres de bordures de trottoirs ont été posés. A ces travaux confiés à l'entreprise il convient d'ajouter les interventions multiples et directes du service municipal de la voirie.

L'effort sera poursuivi dans ce sens tant en zone urbaine qu'en zone rurale où de nombreux et judicieux aménagements ont été effectués récemment (le Chatelier - l'Auffrère - la Jaguère). De nouveaux carrefours, rendus dangereux par l'accroissement de circulation, ont été aménagés, parfois dotés de feux trichromes.



Après



Avant

## ASSAINISSEMENT :

C'est sans aucun doute dans ce domaine qu'un effort sans précédent a permis les réalisations, sinon les plus spectaculaires, mais les plus considérables.

Outre la station d'Épuration Intercommunale de Trentemoult (ouvrage ultra moderne dû en grande partie à l'initiative de la commune de REZÉ qui, tout en permettant l'utilisation rationnelle des déchets contribue efficacement à la dépollution des eaux de la Loire), les programmes annuels d'assainissement ont vu leur volume très sensiblement augmentés. Malgré la carence de l'État en matière de subventions, rendant bien dérisoires les beaux discours ministériels sur la protection de l'Environnement, l'essentiel aura été supporté par le budget communal.

Les travaux d'assainissement depuis 1971 s'élèvent à 5.657.881,80 F outre le charge financière incombant à la Ville pour la Station d'Épuration.



Les subventions pour les recettes d'assainissement, depuis 1971, s'élèvent à 1.025.388,00 F. \*\*\*

Ainsi se sont concrétisés un certain nombre d'options prises en 1971.

Je ne nierai pas que beaucoup reste à faire. Prétendre le contraire relèverait de l'utopie. Mais le mouvement est donné, le REZÉ de demain se profile. Ce n'est pas l'œuvre commune de tous ceux qui de près ou de loin, par la truchement des commissions extra-municipales ou par celui des réunions de quartier, par l'appui qu'ils ont donné à leurs élus ou par les suggestions qu'ils ont émises, auront contribué d'une façon aussi originale qu'efficace à construire l'avenir d'une Cité. Parce qu'ils y croyaient ! Et parce qu'ils ont agi en conséquence, sans se soucier des esprits chagrins qui ont la grande excuse de ne plus comprendre, encore moins de s'intéresser aux grands problèmes de notre temps.

# Affaires Sociales

## Les Réalisations à Caractère Social



### LES SOINS A DOMICILE

Ils sont assurés 24 h sur 24.

Ce service médical connaît une progression particulière. Quelques chiffres le montrent :

	1969	1975
Soins à domicile	22.102	44.372
Centre de La Carterie	9.515	18.630
Centres de quartiers	0	2.340
TOTAL	31.617	65.342
Nombre d'infirmières	6	12

### Service Municipal d'Aides-Ménagères à domicile

La création de ce service municipal pour les anciens de notre ville permet à ceux qui, malades ou non valides, ne peuvent s'occuper des travaux ménagers, de faire appel à une aide ménagère afin de ne pas être déraciné de leur logis et de poursuivre leur vie dans leur cadre préféré.

Les demandes sont reçues au centre social, allée de Provence.



### Centre Médical de Soins

#### LA CARTERIE

Les locaux ont été aménagés pour un meilleur accueil des malades.

#### CENTRES DE QUARTIERS

Nous avons décentralisé notre centre de soins pour le mettre encore mieux au service de tous.

- à Trentemoult : ouvert du lundi au vendredi de 9 h 00 à 9 h 30
- aux Trois Moulins (avenue des Gâts) : ouvert du lundi au vendredi de 9 h 30 à 10 h 15
- bientôt au Centre Social (Château de REZÉ), une permanence de soins fonctionnera chaque jour.

Dans tous ces centres une infirmière qualifiée assure les soins demandés.

### Centres Sociaux

#### CENTRE SOCIAL - CHATEAU de REZÉ

L'agrandissement du centre social du Château de REZÉ va permettre d'améliorer l'accueil et le fonctionnement des services sociaux importants tels que l'aide sociale, l'aide aux personnes privées d'emploi, le service d'aide ménagère à domicile, les permanences d'association, ainsi que l'ouverture d'une permanence de soins de piqûres et l'extension de la bibliothèque municipale avec deux salles de réunions.

### CENTRE SOCIAL - TROIS MOULINS

L'existence d'un seul centre social était insuffisant pour REZÉ, nous avons décidé la construction prochaine aux Trois Moulins d'un second centre social qui abritera les services sociaux de la Ville et ceux de la Direction de l'Action Sanitaire et Sociale (P.M.I.), une permanence municipale de soins et piqûres, des locaux pour les Associations, les anciens et les enfants de ce secteur.

### Pour l'Enfance handicapée

#### UN INSTITUT MÉDICO-ÉDUCATIF

L'École du Parc, que nous avons réalisée pour les jeunes handicapés de 3 à 10 ans, a ouvert ses portes le 1er février 1974. Nous avons voulu apporter notre contribution à l'action tenace menée par les associations d'handicapés.

Cette réalisation permet aux jeunes enfants handicapés de bénéficier d'une éducation, de soins, d'une formation tout en sauvegardant les liens affectifs qui unissent chaque enfant à sa famille.

Mais notre initiative se limite en nombre à 24 enfants et à l'âge aux seuls enfants de 3 à 10 ans. Or certains enfants atteignant la dixième année doivent être rendus à leurs familles, et ceci compromet gravement l'acquis reçu de ces jeunes enfants.

C'est pourquoi une suite à l'École du Parc doit être réalisée rapidement. Notre initiative ayant intéressé certaines communes voisines : Vertou, St-Sébastien, Bouguenais et La Montagne, se joignent à nous, et constituant un Syndicat Intercommunal, les élus municipaux de ces communes projetaient immédiatement la réalisation d'un établissement pouvant accueillir les jeunes handicapés de 10 à 18 ans.

#### Des CLASSES pour les JEUNES DÉFICIENTS SENSORIELS

Un second projet de ce syndicat intercommunal va voir le jour à la rentrée scolaire 1976-1977. Il consiste à mettre en place à l'école publique de Rezé-Bourg deux classes pour enfants mal-entendant ou mal-voyant.

Ainsi, plutôt que de réaliser des établissements spécialisés qui introduisent une certaine ségrégation, l'ouverture de ces classes permet aux enfants victimes de ces handicaps de s'intégrer normalement à l'ensemble des scolaires.

Dans ce domaine, il reste beaucoup à faire, mais notre effort devra être poursuivi et notre exemple suivi.





C'est pourquoi, il faut désormais nous acheminer vers une reconnaissance officielle du Comité de Jumelage.

Notre volonté n'est pas d'embrigader, mais d'aller vers une meilleure organisation à travers la constitution d'un «Comité Rezéen du Jumelage et des relations extérieures». Cet organisme nous permettra une plus grande efficacité dans la résolution des problèmes qui pourront se poser et nous donnera des moyens d'action plus grands pour nos tâches à venir.

Cet avenir immédiat c'est d'abord la continuation de nos cours d'Allemand, c'est l'organisation plus rationnelle des échanges et des rencontres. C'est aussi l'extension du Jumelage et l'accueil des délégations étrangères de toutes origines dans notre Cité. Dans ce dernier domaine, nous rappelons que nous avons eu au cours de ces trois dernières années l'occasion d'accueillir à REZÉ plusieurs groupes d'au-delà de nos frontières.

Les Roumains d'un groupe folklorique d'ARAD, qui nous ont enchantés par leur prestation au théâtre municipal et dont la tournée organisée par l'A.E.P.R. et le Comité France-Roumanie, a permis la connaissance de nouvelles amitiés et le désir de toujours mieux se connaître.

Citons aussi un groupe de jeunes architectes Polonais attirés par la présence dans nos murs de la Maison Radieuse de Le Corbusier. Rappelons l'accueil chaleureux au Centre aéré de la Robinière d'un groupe du lointain Kazakhstan.

L'amélioration des moyens de communications nous amènera vraisemblablement demain à accueillir d'autres délégations d'autres pays. REZÉ se veut terre hospitalière pour tous, la création d'un organisme spécialisé dans ce genre de rapports est donc devenu nécessaire.

C'est pourquoi il sera proposé à la prochaine assemblée générale du Comité de Jumelage la constitution de statuts lui donnant les prérogatives d'association officielle et lui permettant de se doter de moyens pour répondre aux tâches futures.



## Sports

### Réflexion sur un bilan qui reste à compléter

Lorsqu'une année se termine, il est de tradition de jeter un regard sur le passé en vue d'une sorte de bilan ou plutôt cette fois d'une large rétrospective puisqu'elle portera sur bientôt 18 années au service du sport et des sportifs de la Ville de REZÉ.

Est-il bien nécessaire de rappeler ce que nous avons trouvé en entrant à la Mairie après les élections de 1958, en matière d'équipement sportif ? Il existait une salle nue de 20 à x 15 m au Chêne-Creux. Elle ne pouvait faire penser à un gymnase car elle était entièrement dépourvue de matériel.

L'unique terrain de sports était situé rue du Lieutenant de Monti où se trouvent actuellement la Maison des Jeunes et l'École Château Nord et il s'apparentait davantage au borbier qu'à la pelouse. Les vestiaires étaient inexistantes et assez fréquemment les équipes n'acceptaient de s'affronter qu'après que le directeur de l'École voisine ait mis à leur disposition le préau et les classes et aussi une pièce de son appartement en faveur des arbitres.

Temps héroïques diront certains, lamentables pensons-nous mais, néanmoins c'est avec beaucoup d'ambition que nous nous sommes attaqués au problème. Devant les équipements que nous possédons actuellement et que beaucoup de municipalités nous envient, qui oseraient prétendre que la réussite n'a pas été à la mesure des efforts déployés. Il n'est pour s'en convaincre que d'écouter les commentaires de nos visiteurs sportifs du dimanche et de tous ceux, en général, qui fréquentent nos installations.

Que de chemin parcouru depuis le début de la première Municipalité PLANCHER en 1958 et durant laquelle, avec notre ami Robert PLISSONNEAU, Adjoint aux Sports à l'époque, nous avons pris les

premiers contacts avec les propriétaires des terrains qui composent aujourd'hui l'ensemble de la Trocardière.

Dès 1963, l'emplacement de la piscine était délimité et une première esquisse des travaux à entreprendre était déposée au Ministre de la Jeunesse et des Sports où un accueil favorable était donné par M. BOUTEILLER, Directeur Départemental.

Ce fut le début de maintes difficultés, de maintes complications, pour la plupart d'ordre administratif et il fallut une belle dose de patience et de ténacité de la part des deux premières municipalités PLANCHER, pour que la piscine devienne une réalité, d'autant que, couverte et chauffée, elle a été homologuée et permet de ce fait, des compétitions officielles.

Avant la fin du second mandat a également été mis au service des boulistes un terrain de 18 jeux prévus et aménagés avec l'accord et la participation des intéressés.

L'installation d'une partie de la deuxième tranche du Stade de la Trocardière a figuré dans le premier bulletin municipal c'est-à-dire en 1966.

Nous pensons donc avoir rempli notre mandat et transformé en réalités l'essentiel des promesses faites il y a déjà bien des années. Il reste cependant la construction d'un stand de tir que de nombreux fervents attendent avec impatience.

La Ville de REZÉ, sous les couleurs du Roller Skating Rezéen, possède de nombreux patineurs de valeur et même un champion de France. Les aires publiques cimentées qui leur servent de pistes d'entraînement, sont peu appropriées et comportent de nombreux inconvénients. Un patinodrome serait particulièrement bien accueilli par ces jeunes sportifs qui font de plus en plus école.

Et pourquoi pas un vélodrome ? La question reste posée. Elle est loin d'être utopique ou même démagogique, et beaucoup pensent qu'une telle construction recueillerait la faveur populaire et s'avèrerait rapidement rentable.

Articles préparés par Jean HOCHARD, Adjoint aux Sports.

## Le Gymnase COSEC

La construction du gymnase type COSEC, situé à la Trocardière à REZÉ est arrivée à terme et la réception provisoire de cet établissement a eu lieu dans le courant du mois de septembre.

Cette halle des sports comporte une grande salle de 1.250 m<sup>2</sup>, deux petites salles de 360 m<sup>2</sup>, vestiaires avec sanitaires, 4 locaux destinés à l'entrepôt du matériel et un local pour les bureaux de l'Office Municipal des Sports.

Les sportifs rezéens pourront y pratiquer à la fois sports collectifs et sports individuels.

Un jeu de basket réglementaire, 3 jeux de mini-basket, 2 jeux de volley-ball, 1 jeu de hand-ball et 1 court de tennis sont déjà tracés.

Les amateurs de gymnastique sportive pourront pratiquer ce sport dans les meilleures conditions grâce à un équipement approprié et complet : portique, espaliers, barre fixe, barres asymétriques, barres parallèles, barres à danser, tapis de sol, mouton, tremplin, chariot à tapis.

Deux rideaux de séparation permettent la pratique simultanée de différents sports dans une même salle.



Articles préparés par G. RETIERE, Président de l'O.M.C.

## Les Offices

L'Office Municipal de la Culture regroupe toutes les associations socio-culturelles : Amicale Laïque Rezé Centre, A.E.P., Amicale Laïque Houssais Chêne-Creux, Amicale Laïque Ouche-Dinière, Cercle St-Paul, Tourisme et Travail, Chorale Rive Gauche, Association Syndicale des Familiales, Association des Habitants de la Maison Radieuse, Comité d'Entreprise de la Caisse d'Épargne, Maison des Jeunes et de la Culture, Comité de Jumelage.

L'Office apporte une aide matérielle aux associations. Nous entendons développer ce soutien en augmentant le personnel et le matériel mis à disposition. L'O.M.C. coordonne les manifestations (spectacles, fêtes, débats,...) des différentes associations. Nous désirons laisser le plus d'initiatives possible aux associations, aussi les manifestations propres de l'O.M.C. ont été réduites à une par mois au maximum. Pour ce dernier trimestre 76, en raison de la fermeture du théâtre pour travaux, ont été programmés :

- Le chanteur de Folk-Song ROGER MASON et son groupe le 16 octobre 76.
- Une animation Théâtre avec le Théâtre du GALION.
- Deux concerts J.M.F. avec «The Balladeers». Animation autour de l'histoire du Folk-Song le 18 octobre 76.
- Le duo Danielle FONTAN - Michel PONS Alto et viole d'amour, le 6 décembre 76.
- Une animation sur le livre d'enfants avec :

- du 4 au 19 novembre : exposition itinérante de livres dans les écoles maternelles ;
- du 19 au 20 novembre : exposition dans les écoles primaires ;
- du 29 novembre au 4 décembre : rencontre dans les classes, entre les auteurs et les enfants. Par ailleurs, chaque jour de 17 h à 19 h et le mercredi toute la journée, animation autour du livre de la Maison des Jeunes, avec les Francas et des enseignants ;
- mardi 30 novembre : débat CEMEA, Francas, Educateurs, Parents ;
- mardi 4 décembre : débat avec Raoul DUBOIS et vente de livres toute la journée.

L'O.M.C. intervient lorsqu'une association isolée a des difficultés à faire fonctionner une activité. Ainsi, l'O.M.C. a été conduit à gérer l'activité DANSE MODERNE et l'ÉCOLE DE MUSIQUE.

L'Office Municipal de la Culture gère l'École de Musique de la Ville de REZÉ depuis février 74. Fonctionnent actuellement les classes de CLARINETTE, TROMPETTE, FLUTE TRAVERSIÈRE, GUITARE, VIOLON avec un cours instrumental et un cours d'initiation à la musique, CHANTERIE utilisant la Flûte à bec, les percussions, le chant choral. DES PLACES SONT ENCORE DISPONIBLES DANS CERTAINS COURS. RENSEIGNEZ-VOUS A L'O.M.C. Allée du Dauphiné - REZÉ.






L'année 76 a vu une diminution du nombre d'élèves par un allongement de la durée des cours. Aussi compte tenu du budget, il ne sera pas créé de classes nou-

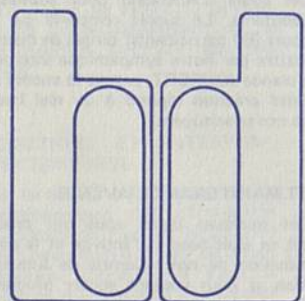
velles à la rentrée 76 mais seulement à la rentrée 77. Les niveaux des cours correspondent à ceux du Conservatoire, mais à l'opposé de celui-ci, nous ne cherchons pas déceler de petits prodiges. Nous désirons que le plus grand nombre, quel que soit leur âge, pratique une activité musicale. Nous voulons une musique vivante que l'on prenne plaisir à écouter et à jouer.

Soulignons que là, pas plus qu'ailleurs, l'ÉTAT NE PARTICIPE PAS AU FINANCEMENT d'une activité dont il reconnaît la qualité. Cette politique est confirmée par la quasi-absence de professeurs de musique dans les établissements secondaires. La musique ne serait-elle réservée qu'aux riches ? L'O.M.C., aidé par la Municipalité, en a décidé autrement.

### Loisirs d'enfants

PRIX DE REVIENT d'une JOURNÉE ENFANT

11,50 F		1972
16,54 F		1973
21,25 F		1974
26,80 F		1975
32,24 F (prévu)		1976
Participation des Familiales ..... 6,50 F		
Participation de la Caisse d'Allocations ..... 5,50 F		
Divers ..... 0,50 F		
Municipalité ..... 19,74 F		



charpente lamellée collée,  
couverture, isolation,  
menuiserie.

45, rue d'Anjou  
44330 VALLET  
☎ 78.20.04

berton demangeau



ENTREPRISE

Paul BRETON & Fils

58, rue Aristide-Briand

44 - REZÉ-LÈS-NANTES

Téléphone : 75.61.76 - 75.13.05

TRAVAUX PUBLICS



☆ ROUTES

☆ CANALISATIONS

☆ LOTISSEMENTS

☆ BORDURES

## L'Office Municipal des Sports

L'Office a été créé officiellement en janvier 1970, à la demande des associations et en accord avec la Municipalité. C'est une association loi de 1901. Après six années de fonctionnement, l'Office des Sports apparaît plus que jamais comme un organisme indispensable au développement des activités physiques et sportives, à l'échelon de la cité.

L'O.M.S. tient au sein de la commune une place originale. Il est au carrefour de la vie municipale, du sport à l'école, du mouvement sportif (sport local à l'entreprise), du loisir sportif, du « sport pour tous », des activités de pleine nature. Sa composition large, définie par l'évolution de ses statuts, est un élément de démocratie dans la définition des besoins de notre Ville.

L'O.M.S. est un organisme essentiellement consultatif qui peut et qui doit aider la Municipalité à prendre des décisions en toute connaissance de cause, sans jamais avoir la prétention de se substituer à elle, tout en prenant également des initiatives, suivant les besoins exprimés par la population.

Depuis sa création, le bilan de l'Office est largement positif.

### L'O.M.S. et l'ÉQUIPEMENT SPORTIF de la CITÉ.

Dans le domaine important de la réalisation et du fonctionnement des bases matérielles du sport, l'Office, par sa commission de l'équipement sportif, ses commissions d'utilisation des salles et des terrains de sport, a apporté à la Municipalité le fruit de l'expérience et de la réflexion de ses membres, dont la plupart sont des usagers avertis.

L'Office est consulté pour l'étude des avant-projets d'équipements sportifs et a demandé à l'être pour définir la programmation future. Notre proposition concernant l'élaboration d'un « schéma directeur d'équipement sportif » pour les années à venir a été retenu et est à développer.

Nous arrivons en effet à la fin d'une période où la collectivité locale, devant le désengagement financier important de l'État, a dû faire un exceptionnel effort d'équipement.

En ces six dernières années, le patrimoine rezéen s'est enrichi, pour les réalisations les plus importantes, du stade Léo Lagrange, du stade de la Robinière, des gymnases des C.E.S. Petite Lande et de Pont-Rousseau, de la piscine, et maintenant de la salle omnisports près du C.E.S. Salvador Allende.

Après la construction de la dernière tranche de travaux au stade Léo Lagrange, il restera à définir les options nouvelles qui devront se manifester au plus tôt par des réservations foncières.

### L'O.M.S. et le CONTROLE MEDICO-SPORTIF.

Il est un secteur où les O.M.S. et leur fédération nationale, la F.N.O.M.S., occupent une place prépondérante : c'est celui de l'organisation du contrôle médico-sportif.

Grâce à l'action conjuguée de la Municipalité et de l'Office, un centre médico-sportif a ouvert ses portes en septembre 1974. Du 1er avril 1975 au 31 mars 1976, le centre a examiné 2.362 sportifs, ce qui lui fait détenir la première place au plan départemental. Cela a été possible grâce à la participation dynamique d'une équipe médicale nombreuse sous la responsabilité du médecin coordonnateur et au réel effort des nombreuses associations qui ont pris davantage conscience du rôle que peut jouer le centre.

Cet effort sera poursuivi dans la recherche d'une collaboration plus étroite dans le domaine des rapports (entraîneur - médecin - sportif) dans la perspective du développement des contrôles médicaux qui exigent des examens adaptés aux spécialités sportives et dans la recherche d'une information médico-sportive comme celle qui a été donnée en juin dernier sur le thème : « l'enfant et le sport ».

### L'O.M.S. S'EST FIXÉ D'AUTRES OBJECTIFS qui, s'ils sont moins spectaculaires, sont tout aussi importants, par exemple :

- la liaison entre toutes les associations sportives pour rassembler, coordonner, orienter, aider les efforts des uns et des autres ;
- la programmation des manifestations sportives dans l'année et le développement des échanges sportifs ;
- la démocratisation de certaines activités sportives (exemple du tennis) ;
- l'information des sportifs et des Rezéens sur les grands problèmes des sports contemporains ;
- la participation aux actions tendant à promouvoir une politique nationale de l'éducation physique et du sport qui réponde aux besoins et aux aspirations de la jeunesse et de nos concitoyens.

### L'OFFICE DES SPORTS, ORGANISME DE BASE DE LA FÉDÉRATION DES OFFICES MUNICIPAUX DES SPORTS (F.N.O.M.S.)

Depuis sa création, l'O.M.S. a grandement profité de la réflexion collective élaborée au cours des différents congrès de la F.N.O.M.S. À l'heure actuelle, les lignes de force de la conception de notre Fédération en matière d'éducation physique et sportive sont pour l'essentiel :

« Le sport pour tous et toutes, et le plus haut niveau possible pour chacun ».

Ce qui suppose, si l'on regarde les choses en profondeur, que le sport doit commencer à l'école, car c'est le milieu où tout le monde passe par obligation légale.

Consciente de la complémentarité du sport à l'école et hors de l'école, dans le mouvement sportif, la F.S.O.M.S. déclare qu'il ne doit pas y avoir substitution d'un secteur à l'autre et s'oppose à l'habilitation des clubs sportifs à dispenser le complément de l'horaire d'E.P.S. scolaire.

Mais, si la formule « sport pour tous », noyau de la doctrine fédérale, implique le nécessaire développement de l'éducation physique et sportive scolaire, elle sous-entend aussi qu'il convient de tout mettre en œuvre pour que chacun puisse se réaliser au mieux de ses possibilités, tout au long de sa vie, aidé en cela par la collectivité.

La F.N.O.M.S., avec d'autres, en effet, affirme que le sport n'est pas une donnée de la nature mais une création de l'homme, qu'il est donc un élément de culture.

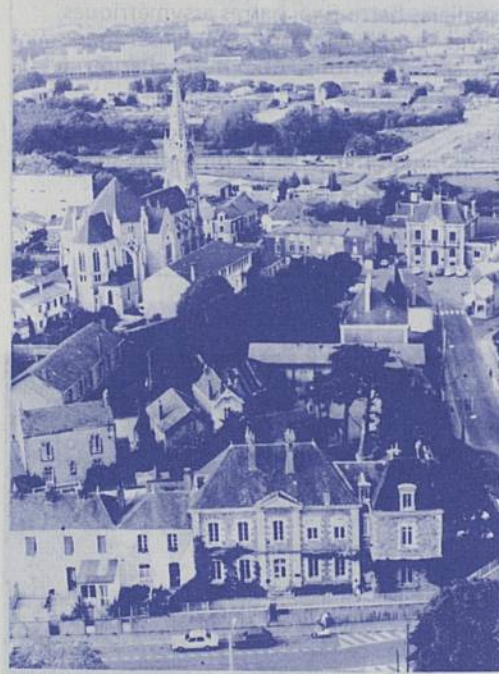
Plus récemment, la F.N.O.M.S. a salué avec satisfaction la reconnaissance légale par l'État comme « obligation nationale » des activités physiques et sportives, en considérant que l'État ne devait pas tout faire en cette matière. Par contre, notre fédération n'a jamais cessé de dénoncer les transferts de charges sur les collec-

tivités locales et de demander le versement de la T.V.A. sur les équipements sportifs (nos sportifs se souviennent que lors de la construction de la salle omnisports, près du C.E.S. Salvador Allende, c'est notre ville qui a subventionné l'État, par le biais de la T.V.A.). Ceci explique que notre fédération, avec de nombreuses autres organisations nationales, demande avec insistance le doublement du budget de la Jeunesse et des Sports, jugé très insuffisant par tous.

En conclusion, il nous semble que la création de l'Office des Sports a permis de renforcer au sein de la Commune les possibilités d'intervention des Rezéens dans le domaine des sports, d'établir des échanges fructueux avec les élus de la population et, sans doute, de décentraliser et de démultiplier le pouvoir communal. Cela a permis de créer les lieux, équipements et services, où peuvent se développer librement l'initiative, l'échange social et la solidarité humaine.

C'est une étape dans la recherche d'une nouvelle façon d'être, d'un citoyen plus responsable.

Articles préparés par L. CAVALIN, Président de l'O.N.M.S.



# EPAP

## PROCEDES PURATOR

Traitement des Eaux Résiduaires

6, Impasse Latécoère

78140 - VELIZY - TEL. 946.96.53.

Agence EPAP-OUEST

16, Rue Fouré  
44000 NANTES  
TEL. 47.49.22.  
TELEX 71.00.69.

# La Lande aux moulins à Rezé

## APPARTEMENTS DU 2 PIÈCES AU 5 PIÈCES EN ACCESSION A LA PROPRIÉTÉ 5 PIÈCES LIVRABLES IMMÉDIATEMENT

LIVRAISON DÉBUT 1977  
DU T2 AU T4

PLAN D'UN T5  
SURFACE : 102 m<sup>2</sup>

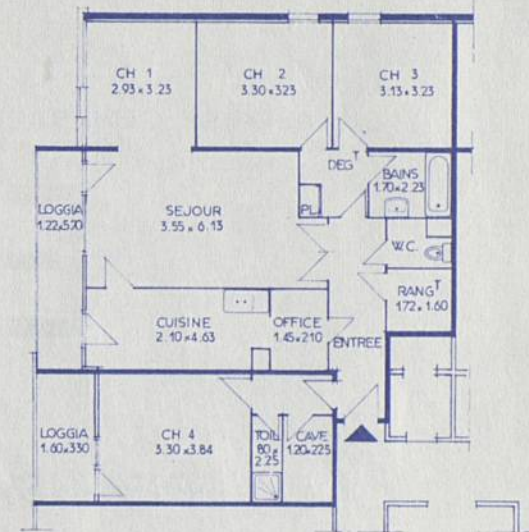
PRIX FERMES ET DÉFINITIFS

2% AU PRIX A LA RÉSERVATION  
FIN DE L'APPORT A LA  
LIVRAISON

APPORT PERSONNEL  
MINIMUM 4000 F

PRÊTS DU CRÉDIT FONCIER  
demandés

COMPLÈMENT PAR PRÊT  
SEMI A TAUX RÉDUIT



### RENSEIGNEMENTS ET VENTES

S'adresser à Michèle DELCROS, appartement témoin de la SEMI  
39, rue Augustin-Mouillé - REZÉ

(prendre la route de Château-Bougon et suivre le fléchage à partir du panneau)  
Ouvert de 15 h à 19 h 30 tous les jours sauf le jeudi et le dimanche / ☎ 75.92.66

UNE NOUVELLE RÉALISATION DE LA SOCIÉTÉ  
D'ÉCONOMIE MIXTE IMMOBILIÈRE DE LA VILLE DE REZÉ



## Le Mot du Maire

(suite)

à point en année de sécheresse calamiteuse. Mais outre que les zones d'aval seraient privées du bienfait attendu qu'un site plus loin dans l'estuaire accorderait les études seraient si longues, l'ouvrage si important, qu'il faudrait, pour la réalisation, attendre le IXème plan c'est-à-dire 1986.

Ceux qui vivent chaque jour l'asphyxie du Pont rousseau et de Saint-Paul savent bien qu'il est impossible d'attendre une telle échéance.

Nous avons un besoin urgent du Pont de Cheviré pour plusieurs raisons :

— ce Pont et sa voie d'accès réaliseraient un évitement de Nantes et de Rezé, évitement correspondant aux 6/14 du trafic normal. Ce n'est pas seulement le Pont de Pirmil qui serait soulagé, mais toutes les voies qui de part et d'autre y conduisent, par conséquent Pont Rousseau, la Place Sarrail, la route de Pornic, l'avenue de la Libération et surtout le trajet urbain de la RN 137. Les quartiers traversés revivraient. L'accès à un second pont de Pornic, routier celui-là, s'insérerait sans dommage sensible à la voirie existante.

— ce pont serait situé sur un trajet idéal de liaison entre trois secteurs industriels importants : la Z.I. de Saint-Herblain, l'ensemble des zones industrielles Rezé - Cheviré et plus spécialement la zone aéroportuaire de Saint-Aignan - Bouguenais dont l'essor est paralysé par l'absence de l'ouvrage.

La Chambre de Commerce et d'Industrie de NANTES exprime le même point de vue, pour des raisons complémentaires des nôtres : elle défend le développement industriel des secteurs sud et ouest tandis que nous, socialistes, pensons aux emplois dont la création serait induite par ce développement et au chômage qui serait ainsi résorbé.

Sans doute la Chambre de Commerce s'est-elle montrée favorable au péage que nous avons combattu. Il n'y a pas lieu de s'en étonner, la vocation de la compagnie consulaire l'entraînant vers l'objectif par la voie la plus rapidement efficace, tandis que l'élu local est préoccupé de morale publique, de sagesse financière, de justice sociale.

Alors, combien de Rezéens, combien de Nantais sont là, chacun de son côté, qui voudraient bien franchir le fleuve, mais, devant la difficulté, renoncent à leur ambition à moins d'y être contraints. Ces Rezéens, ces Nantais, ce sont peut-être des amis, mais aussi des camarades de

labeur, des relations d'affaires, voire des agents économiques puissants.

Pourquoi faut-il qu'après avoir proposé une communauté urbaine dont on nous vantait les mérites de solidarité, on nous prive de l'occasion de réaliser rapidement ce facteur indispensable, incomparable de réunion entre les habitants de nos deux villes.

Car c'est aux habitants que je pense, par priorité, persuadé que l'esprit de communauté est, même au niveau des communes agglomérées, une affaire de cœur, une affaire humaine.

A. PLANCHER  
Conseiller Général  
Maire de la Ville de REZÉ

ENTREPRISE GENERALE de BATIMENTS et de TRAVAUX PUBLICS

# EGTP

**REALISATION J. LE GUILLOU**

**station de traitement des eaux et épuration de REZE**

2, rue Didienne - 44041 NANTES CEDEX

CHEQUES POSTAUX : 448 NANTES

Tél. (40) 73.64.75. (trois lignes groupées)